

En la Isla al mes 2'00 ptas.
Resto de España al mes 3'00
Extranjero al año 5'00
Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 céntimos

Recepción y Administración, Pl. de la
Plaza, 11 y Rampa de la Aduana, 16, teléfonos 80 y 84.
Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO (FUNDADO EN 1º DE MARZO DE 1873)

AÑO XVIII.

Mahón, jueves 10 de Febrero de 1921

Núm. 14.345.

Del Libro de la Vida

Comentarios

«Tópica faceta el Té sopra lo que se dice». Ya hemos dado dígo remate a las alegrías y honestas expansiones del Carnaval jugando con su amor, sino precisamente Dantesco ni Parísano, con un amor alegre y retozón que nos ha dejado un muy grato recuerdo, una fragancia de rosas, de jazmín, de violetas y un sabor de boca de coñacines y golosinas...

Hemos laborado por nuestra felicidad y a fe que no estemos quisos de las situaciones que el dios Momo ha sabido guardarnos, conservándonos en buen uso después de tres días de lasciva repiqueo, de desbordante alegría...

Pero no hemos de ser egoístas, que el egoísmo es la raíz de todos los males. No hemos de olvidar a los que con igual derecho que nosotros y quienes sahen si con más energía, con más gracia (porque habíamos de ser nosotros los más graciosos) y con más facultades para divertirse, no han podido tomar parte en este gran jolgorio babilónico consagrado ya por la costumbre por las buenas costumbres!

«Nous au avant les moyens».

Bueno. Pero y los desheredados?

«Los que luchan a brazo partido con su destino?

El único medio verdaderamente eficaz de ayudar a estos hermanos es mejorarlos.

No precisamente como a los mayordomos haciendo a uno «enfant gâté de la fortune» y haciendo a los otros la Pasqua que decimos, o de otro modo dándoles con la badina en los nudillos.

Claro que por cumplir aquél precepto que dice «Haz la felicidad de otro».

Si dijera de otros.

Pero hay otra máxima que dice: «Todo para todos en la participación de los bienes terrenales».

Estas máximas las seguimos considerando como música clásica a la que hay pocos aficionados todavía.

Los afectos que son valores espirituales y universales deben ser bienes comunes. Mayor cantidad a los más desgraciados sin mirarles la filiación: güifos o gibellos, protestantes o católicos, budistas o mahometanos ¿qué más da?

Una vida de caridad y de amor al prójimo debe ser la aspiración más elevada de nuestro espíritu. Y las oportunidades para hacer el bien se presentan todos los días y a todas horas.

La caridad, ese consuelo que se convierte en lágrimas al llegar al corazón, debe ser nuestra aspiración más firme, más constante e inquebrantable.

La caridad es como un don divino que torna dulce la vida, un poderoso talismán que ennoblecen las almas, un filtro amoroso que humedecen las pupilas del pobre y las hace destilar lágrimas de afecto y gratitud.

La emoción que sentimos al realizar un acto de caridad nos produce una corriente acariciadora de todas las potencias y sentidos y es la más perdurable de las emociones.

Los deberes oficiales no absorben nunca por completo nuestra atención.

Los sociales podemos cumplirlos sin gran esfuerzo, sin excesivo gasto de energías. Nos sobra, pues, tiempo y «resistencia» para dedicar siquiera unos minutos a la satisfacción de estos deberes de conciencia.

Nuestras fuerzas interiores solo esperan que convencidos de su eficacia, de su valor real y efectivo, las empleemos para desarrollar nuestras actividades, recorriendo el camino que seguramente ha de conducirnos al logro de nuestros ideales.

En vez de ser esclavos debemos ser señores de nuestra voluntad, si ésta es

inquebrantable y dirige rectamente nuestras pensamientos. Si no desmayamos remedio contra la corriente de las pasiones, que es ley inviolable de la vida.

La palabra imposible no debe existir para nosotros si ha sido posible para otros cuya demanda fué más intensa y más constante, muchísimo más.

La oración es el más sincero subhelo de nuestra alma que nos pone en comunicación con Dios. Haga la oración con una fe indestructible, no hay mayor bien ni mayor dicha para el espíritu.

«Según tu fé se colmará tu medida», dijo el Maestro.

Dios ayuda a los que se ayudan. Dios sustenta a los pajarillos del aire pero no les lleva el grano de trigo.

No hemos de gastar tampoco la vida en cañizos blancos y albares y jaculatorias que ningún mal remedian, miles tras miles y miles de hermanos, hambrientos de pan del cuerpo y del espíritu.

A Dios hemos de pedir fuerzas para ayudar a estos hermanos y no entregarlos en manos de la Providencia como hacen esas almas para las cuales los cielos están vacíos, esos adoradores de su propio bienestar que gastan la pólvora en salvajes prodigios consuelos platónicos, olvidándose que «consuelo no es socorro y que socorro es consuelo».

No hemos de alumbrar tampoco a los espíritus con acentos de sirena y elegías macabras y jeremiadas con incendios ni calderas de cualquier color que sean ni con la siniestra luz de los infiernos, ni con la sombra y azul de los cielos, ese azul infinito de deslumbrantes constelaciones, esa antorcha brillante que la alumbría y descubre todo, que nos acaricia y consuela, que convierte nuestros dolores y amarguras en esperanza y en gloria; esa llama de amor que es como fuente de la Bondad Divina que nos alienta en los mayores desfondes, que colma nuestra alma de piedad, de bondad y de grandeza, que da realidad a nuestros más caros amigos y que hace creer como en un amanecer Primaveral los riegos albores de una aurora venturosa y feliz.

A. DE AIZPURU
Mahón 9 Febrero 1921.

La ola del paro y el obrerismo internacional

A los partidarios de los procedimientos de violencia y a los que ya predicaban aquí fantásticas e impracticables teorías comunistas, para salir al paso de la ola del paro que va envolviendo poco a poco al mundo entero, dedicamos estas líneas.

Se refiere a la forma en que tratan el mismo problema en Inglaterra, aunque allí tiene caracteres mil veces más agudos que en España.

La solución de los ingleses es pacífica y no revolucionaria; es de aumento de trabajo, de salarios razonables, de armonía, en fin.

Eos manifestios obreros que empiezan ya a publicarse en Cataluña y en Vizcaya pretendiendo resolver el conflicto de la huelga forzosa con ultimatos y ensayos como el fracasado en Italia ruidosamente, son papeleras que a nada práctico conducen.

Los que los radican son por lo menos un poco inadaptados a la realidad.

En Londres se ha celebrado una Conferencia de organizaciones obreras sindicales y políticas para tratar de la crisis del paro, y allí un orador, Neil Maclean, considerado siempre como un extremista, dijo, entre otras cosas, que una huelga general no es de efecto du-

rante un periodo de depresión industrial. No herirá a la clase trabajadora y conseguirá sólo poner peor las cosas.

«Si me podéis demostrar —dijo Neil— que echando a los trabajadores a la calle les lleváis alimento, entonces yo seré el primero en proclamarlo».

Sección Oficial

AYUNTAMIENTO DE MAHÓN

Sesión ordinaria
del 8 de Febrero de 1921

Presidió el señor Alcalde don Gaspar Pons Zabala con asistencia de los señores Boach, Pons Sitges, Olives Verger, Basur, Olives Sintes, Mir, Tuduri, Pons Carreres.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Conceder al señor Alcalde de Salamanca la representación de este Ayuntamiento para el acto que ha de tener lugar en Madrid encuadrado a conseguir la adopción de medidas legislativas y de Gobierno que mejoran la precaria situación de las Haciendas locales.

Conceder las licencias siguientes:

A don Antonio Vidal Argüeda para convertir en puerta balconé la ventana baja de la casa número 9 de la calle de Cifuentes y colocar arquitraves en las pueras.

A don Antoni Solà Pons para traspasar la mitad señalada con el número 56 del kiosco que posee en el Mercado del Carmen.

Por sorteo fueron señalados los premios de la Tómbola de Beneficencia.

Solicitar del señor Ministro de Fomento una disposición especial que, sin perjudicar los intereses generales de la ganadería de Menorca, asegure para todo este año el abastecimiento de carnes frescas, vacunas y lauras a los Mercados de la Isla.

Autorizar a los señores Alcalde y Ragidor Sistido, para estipular con los albaceas de don Antoni Vinent Víctor y sus condiciones de depósito de 1.500 pesetas para destinar sus intereses a la conservación del patrimonio que dicho señor posee en el Cementerio Católico de esta Ciudad.

A INFORME

La Comisión de Hacienda al formar el Presupuesto para 1921-22 consignará partida de gastos para el arreglo del piso del Paseo de la Miranda.

A estudio de la misma Comisión, Cuentas.

A estudio de la Comisión de Beneficencia. Cuentas de gastos de Enero de los Establecimientos del ramo.

A estudio de la Comisión de Fomento:

Instancia de doña Eualia Pons Pons, pidiendo permiso para cambiar los actuales marcos de la v.º 6 de la calle de San Gabriel (quebrado de San Clemente) y construir una cornisa en la fachada.

De don Antoni Solà Moll, para estrenar la puerta, recorrer una ventana y convertir en arquivera la puerta del sótano de la casa n.º 7 de la Plaza del Retiro.

A estudio de las Comisiones de Beneficencia y Hacienda. Cuenta de gastos, por valor de 3.459,46 pesetas, originadas en los autos sobre consignación de 20.000 pesetas fijadas por el Crédito Mercantil de Menorca, depositadas por varios exportadores de ganado.

A estudio de la Comisión de Fomento:

Instancia de don Jerónimo Pérez y Cañizares, ofreciéndose prestar el servicio de limpieza y recogida de basuras por la suma de 800 pesetas mensuales por medio de seis carros y dos carroceras.

Escrito de don Juan Mercadal Hu-

guit y otros seis individuos ofreciéndose por 800 pesetas mensuales, prestar el servicio de limpieza y recogida de basuras por medio de ocho carros arrastrados por caballerías menores.

ABASTOS

El Ayuntamiento se enteró de lo dispuesto por el señor Alcalde al objeto de que el par, a costar desde el día de mañana, se venderá a 0'75 pesetas kilo.

V se levantó la sesión.

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria
del dia 18 de Enero de 1920

Presidió el señor Alcalde don Juan Plets asistiendo los concejales señores Olives, Giménez y Serrera,

ACUERDOS

Aprobar por unanimidad el borrador del acta de la anterior.

Quedar enterado y agradecer a don Guillermo García Parrsio los ofrecimientos que hace al Ayuntamiento con motivo de haber sido nuevamente elegido para representar en Corres a la Isla de Menorca.

Expedir a don Jaime Mascaró Villalonga certificado con referencia al amparamiento administrativo de que su esposa doña Ana Villalonga Talaiquill posee y gasta la contribución de una porción de terreno situada en este término y paraje conocido por Rafal Vell.

Señalar los días 1º al 20 de Marzo próximo inclusive para la recaudación voluntaria del segundo semestre del Repartimiento general fijado para el corriente ejercicio de 1920-21.

Pasar a informe de la Comisión de Beneficencia la inclusión en el servicio benéfico sanitario del vecino Antoni Caules Claudio y concederle un socorro en metálico.

V se levantó la sesión.

Santoral

Santo de hoy.—Santos Guillermo, Sívilo y Jacinto y Santas Escocísticas y Soledad virgenes.

Santo de mañana.—Los sierpes de María y Santos Saturnino, Lázaro y Desiderio.

A INFORME

Servicio de la Plaza de Mahón para el dia 10 febrero de 1921

Parade del Regimiento de Infantería Mahón, número 63.

Salte del dia Coronel de Infantería don Aureliano Ubarry.

Imaginaria Texista Coronel de Artillería don Igacio Pou.

Hospital y pruebas: Capitán 4º del 63.

Vigilancia Oficial 1º de Caballería. De oficina de S. E. — El Coronel Sargento Mayor, Ricardo Llilia.—Robles 42.

Militares

Servicio de la Plaza de Mahón para el dia 10 febrero de 1921

Parade del Regimiento de Infantería Mahón, número 63.

Salte del dia Coronel de Infantería don Aureliano Ubarry.

Imaginaria Texista Coronel de Artillería don Igacio Pou.

Hospital y pruebas: Capitán 4º del 63.

Vigilancia Oficial 1º de Caballería.

De oficina de S. E. — El Coronel Sargento Mayor, Ricardo Llilia.—Robles 42.

Otro día: 10-II-12

La TORPEDO en la máquina de escribir que hoy se impone en todos los mercados.

Informes y referencias Manuel Sánchez Roiger, Plaza Príncipe 11, Mahón.

10-II-12

10-II



D. Juan Olives Pomar

Falleció a las 8 y media de la noche de ayer
a la edad de 31 años

Después de haber recibido los Santos Sacramentos

E. P. D.

Sus desconsolados padres D. Martín Olives y D.ª Rafaela Pomar, hermano D. Rafael, tíos, primos, primas y demás parientes (presentes y ausentes) y su novia señorita Clara Morro, al participar tan sensible pérdida, ruegan a sus amigos y conocidos lo tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al entierro que tendrá lugar a las cinco de la tarde de hoy.

Mahón 10 Febrero de 1921.

Casa mortuoria: Deyá, 21.

No se invita particularmente.

Poco después de estar en su domicilio el señor Frech, los grupos estacionados festejaron la casa comenzaron a arrojar piedras y proferir insultos. Rompiéronse varios cristales.

Enterrada la Policía del desmán, acudió prontamente con los activos inspectores señores Solí y Martínez, disolviéndose los grupos cuando se percataron de la llegada de los agentes de la Autoridad.

En vista del cariz que toman las cosas, la Autoridad gubernativa ha dado las oportunas órdenes para que se concentraran en esta ciudad las fuerzas de la Guardia Civil, debiendo llegar esta mañana a las once las del puesto de Mercadal.

Lamentamos que en el pleito entre operarios y fabricantes de calzado se haya ya llegado a los términos de violencia ya que no pueden resolverse acuerdadamente en esta forma, puesto que la solución tiene que ser buscada dentro de la mejor armonía entre patronos y obreros para que sea eficaz.

Esta mañana ha dejado su fondeadero el vapor correo «Ausias March», saliendo al mando de su capitán don Joaquín Sacoa para Barcelona con escala en Alcudia.

El «Ausias» debe regresar a nuestro puerto el domingo próximo.

Ayer y conforme lo dispuesto por el Alcalde señor Pons Zabala, comenzó a venderse el pan a 75 céntimos el kilogramo.

Por la mañana y por medio de pregón se hizo saber a este vecindario el nuevo precio a que había sido fijado el pan.

A bordo del «Ausias March» ha embarcado esta mañana para Alcudia y Pollensa nuestro querido amigo el Capitán de las Marias Mercante don José Callejo, acompañado de su distinguida esposa e hijos.

Ayer noche se representó en nuestro primer Coliseo el drama original del

TEATRO PRINCIPAL

Sábado 12 Febrero de 1921. — A las 9 de la noche.

Beneficio de la aplaudida actriz MARÍA QUESADA

La comedia en 3 actos

EL GENIO ALEGRE

Y el diálogo

EL CHIQUILLO

Domingo, últimas funciones. — Despedida de la Compañía.

TARDE, a las 5 y media.

MARIANELA

NOCHE, a las 9.

Estreno de la c. m. dia de Linares Rivas

LA RAZA

ANDRÉS VIVES CAMPOMAR

AGENTE DE ADUANAS. - Rambla de la Abundancia, 20

SERVICIO DE MERCANCIAS

Línea regular de VELEROS entre Mahón-Barcelona y viceversa

Listo ya de reparación se ha puesto a la línea y saldrá próximamente de

BARCELONA para MAHON el pailebot a motor

MENORCA

admitiendo CARGA GENERAL

Para fletes e informes a sus Consignatarios:
EN BARCELONA.—D. Bartolomé Oliver: Cristina, 12.
EN MAHON.—D. Andrés Vives Campomar: Rambla Abundancia, 20.

por lo que nuevamente tendrá que salir el sábado directamente para la Ciudad Condal el «Bellver».

En la noche de ayer y después de confortado con los Santos Sacramentos, falleció víctima de persona y cruel enfermedad, el joven don Juan Olives Pomar que a la edad de 31 años paga su tributo a la fiereza, dejando a sus padres un amargo dolor.

La noticia del fallecimiento ha causado pesar entre las numerosas amistades del fallecido que por su carácter agradable y bondadoso, supo conquistar grandes simpatías.

El entierro tendrá lugar esta tarde a las cinco, siendo conducido el cadáver desde la casa mortuoria, calle Deyá, 21, al Cementerio Católico de esta ciudad.

Descansen en la paz del Señor el alma del difunto y reciban sus desconsolados padres don Martín y doña Rafaela la expresión de nuestro pésame que hacemos extenso a la demás familia.

Nos escriben de Mercadal que este año se ha visto muy concurrido aquel pueblo con motivo de las fiestas de Carnaval que han transcurrido sin tener que lamentar ningún incidente desagradable.

Los especiales públicos se vieron muy animados, celebrándose bailes que duraron hasta horas avanzadas de la noche.

Uno de los rústicos que llamó más la atención fué una estudiantina que acudió del pueblo de Forcall cuyos instrumentos imitaban útiles de pesca. La Estudiantina de Forcall fué muy aplaudida.

El joven autor recibió muchas felicitaciones y lo mismo los intérpretes que consiguieron salir, euforos en sus papeles, venciendo las dificultades que ofrece siempre una obra como las estrenadas anoche.

Se halla a la carga el pailebot «Júpiter» que saldrá en breve para Barcelona.

Adelantan los trabajos de embaldosado de la acera de la calle de Portal de Mar.

En el vapor correo se han embarcado esta mañana para Alcudia 9 terneros lechales, 21 carneros, 4 cabras, 9 potros, 8 caballos, 13 mulos y 4 burros.

La máquina de escribir TORPEDO es la más práctica, fuerte y elegante.

Véase garantizada.

Informes y referencias Manuel Sastre Rotger, Plaza Príncipe 11, Mahón.

CINE ESPAÑA

ARTE - BELLEZA - EMOCIÓN

GRAN SALÓN DE MODA

Sábado día 12 de Febrero de 1921.—Sesión a las 9.

Estreno de lo: emocionantes episodios 9.º y 10.º de la grandiosa serie

LA HUELLA DEL TIGRE

Titulados: EL REHEN y LAS DOS AMAZONAS

En estos capítulos de la interesante novela de aventuras reaviva sorprendentes trabajos intrépidos RULH ROLAND

Estreno de la REVISTA PATHÉ, completando el programa una cinta del natural y una cómica de gran risa por el célebre

EL

EL

EL EL

Próximamente: Las películas extraordinarias de grandioso éxito EL SUICIDIO MORTAL por Anx Luther y John Mason, LA MANCHA ORIGINAL por Anita Stewart, MORTAL ANGUSTIA por Fanny Ward y COMPRADA Y PAGADA por Alce Brady.

Lo más se oye en el arte cinematográfico.

Conferencias telegráficas

(Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid)

Noticias de la Península Del Extranjero

Madrid 9 a las 9.

La reapertura del Parlamento

El Presidente del Gobierno señor Dato, ha enviado a los Presidentes del Congreso y del Senado una comunicación expresando el deseo del Gobierno de presentarse mañana al Parlamento.

Facilidades a la oposición

Habiendo el señor Dato con los reporteros ha confirmado la noticia de que ha dirigido a los Presidentes de las Cámaras la correspondiente comunicación para que mañana tenga lugar la reapertura de las mismas.

Dijo el señor Dato, insistiendo en lo ya manifestado, que hará una suscrita explicación de la crisis con el objeto de dar facilidades a las oposiciones para el debate.

Las fuerzas permanentes navales

Mañana firmará S. M. el Rey el decreto autorizando la presentación a las Cortes del proyecto de Ley fijando las fuerzas permanentes navales.

El correspondiente a las fuerzas terrestres se firmará en breve, una vez el ministro señor vizconde de Eza lo haya presentado al Consejo de Ministros.

El Arancel del papel

Una comisión de papeleros de toda España, acompañada del presidente del Trabajo de Barcelona, del gerente de la Papelera, el ex ministro de Hacienda don León Rodríguez y el diputado señor Montiel, visitaron al ministro de Hacienda señor Argüelles para pedirle el restablecimiento del Arancel del papel, excepto para el destinado a la confección de periódicos.

El ministro les contestó que del asunto se trataría en el próximo Consejo de Ministros.

URUGUAY El Senador vitalicio

La «Gaceta» publica un decreto nombrando Senador vitalicio a don Arturo Pérez Márquez.

Consejero de Sanidad

También publica la «Gaceta» un decreto nombrando Consejero de Sanidad al Doctor don Rodolfo Castillo.

Madrid 10 a las 5.

Detención de sindicalistas

Dicen de Sevilla que han sido detenidos dos sindicalistas que venían buscando desde hace varios días y a cuya detención se concede gran importancia.

Robo en una Iglesia

Se ha cometido un robo de objetos del culto en la iglesia de San Roque.

La policía ha realizado activas pesquisas logrando la detención de dos individuos presuntos autores del robo.

Curiosidad que mata

El empleado de ferrocarriles Enrique Pérez se hallaba examinando una pistola que se encontró y tuvo la mala suerte de que se le disparara quedando muerto en el acto.

Voto de confianza al Gobierno francés

París.—Después de tres días de amplio debate se ha aprobado en la Cámara un voto de confianza al Gobierno por 387 votos contra 125.

Por lo tanto, quedó aprobada la Conferencia de París.

Huelga de obreros municipales

Buenos Aires.—Comunican de Rosario que se generaliza la huelga de obreros municipales surgida hace días, habiéndose adherido hasta ahora al movimiento todos los carrozales y automóviles de alquiler y particulares; los vendedores de los periódicos, los obreros de la sección local del ferrocarril central. La policía ha impedido que los huelguistas arrojen las panaderías, pero tuvo que rechazarlos a tiros. Consiguieron asaltar un tranvía que marchaba a recoger los obreros no huelguistas. Comunican de Córdoba que la Federación obrera local anuncia la huelga general.

Noticias varias

La situación en el campo

Tortosa.—La ruina de esta fértil comarca y la del bajo Aragón es inevitable, si no se acude con urgencia a remediarla, prestando su ayuda el Gobierno.

El aceite y el arroz, que son las principales cosechas con que cuenta este país, han sufrido grandes depreciaciones en el precio, después de los cuantiosos habidos hasta su recolección.

Los Bancos locales van a dejar sin efecto los préstamos hechos sobre el arroz y el aceite, que importan muchos millones, y con esto la hielatumba será mayor.

Destacamento atacado

Dublin.—En el condado de Ferney un destacamento de gendarmería fue atacado por unos cien paisanos armados.

Los gendarmes se defendieron arrojando granadas de mano y haciendo nutrido fuego de fusilería; después de porfiada lucha, los gendarmes consiguieron rechazar a los agresores, los cuales tuvieron una baja.

Consejo de guerra

Dublin.—Lord Dusany, que fué detenido en un castillo de su propiedad el mes pasado, comparecerá ante un Consejo de guerra acusado de tener en su castillo armas y municiones.

Dicho lord pertenece a una antigua familia aristocrática irlandesa; estuvo en el frente dos años siendo herido varias veces.

Incendio formidable

Río de Janeiro.—Un violentísimo incendio ha destruido las oficinas y depósitos de la Compañía Cinéma Brasileño, de San Pablo.

El edificio ha quedado totalmente destruido; pero no han ocurrido desgracias personales.

Los destrozos se calculan en 5 000 contos.